



Συμβούλιο  
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 17 Δεκεμβρίου 2021  
(OR. en)

---

---

Διοργανικός φάκελος:  
2021/0420 (COD)

---

---

15109/21  
ADD 48

TRANS 760  
CODEC 1669  
IA 210

#### ΔΙΑΒΙΒΑΣΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ

---

|                       |  |
|-----------------------|--|
| Αποστολέας:           | Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια   |
| Ημερομηνία Παραλαβής: | 15 Δεκεμβρίου 2021   |
| Αποδέκτης:            | κ. Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Γενικός Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης   |
| Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:   | COM(2021) 812 final - ANNEX  |
| Θέμα:                 | <b>ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ της Πρότασης ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ σχετικά με τις κατευθυντήριες γραμμές της Ένωσης για την ανάπτυξη του διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών, την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1153 και του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 913/2010 και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1315/2013</b> |

---

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2021) 812 final - ANNEX.

---

σνημμ.: COM(2021) 812 final - ANNEX

Στρασβούργο, 14.12.2021  
COM(2021) 812 final

ANNEX 4 – PART 10/12

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της

**Πρότασης**

**ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΥ ΤΟΥ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟΥ ΚΑΙ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

**σχετικά με τις κατευθυντήριες γραμμές της Ένωσης για την ανάπτυξη του  
διευρωπαϊκού δικτύου μεταφορών, την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΕ) 2021/1153  
και του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 913/2010 και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ.  
1315/2013**

{SEC(2021) 435 final} - {SWD(2021) 471 final} - {SWD(2021) 472 final} -  
{SWD(2021) 473 final}

**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙV**

**ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΟΙ ΧΑΡΤΕΣ ΤΗΣ ΕΠΕΚΤΑΣΗΣ ΤΟΥ ΔΙΕΥΡΩΠΑΪΚΟΥ ΔΙΚΤΥΟΥ  
ΜΕΤΑΦΟΡΩΝ ΣΕ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΕΣ ΤΡΙΤΕΣ ΧΩΡΕΣ**



Ενδεικτική επέκταση σε γειτονικές χώρες  
Εκτεταμένο δίκτυο: **Εσωτερικές πλωτές οδοί και λιμένες**  
Τουρκία

F



| Κεντρικό                                 | Εκτεταμένο | Κεντρικό | Αστικοί κόμβοι |
|--|------------|----------|----------------|
| Εσωτερικές πλωτές οδοί                   | Λιμένες    | Λιμένες  | Πρωτεύουσες    |
| Εσωτερικές πλωτές οδοί / Νέες κατασκευές |            |          | Αστικοί κόμβοι |

TENtec



Ενδεικτική επέκταση σε γειτονικές χώρες  
 Εκτεταμένο δίκτυο: **Εμπορευματικοί σιδηρόδρομοι**, λιμένες και  
 τερματικοί σταθμοί οδικών-σιδηροδρομικών μεταφορών (RRT)  
**Τουρκία**

F



| Σιδηρόδρομοι Κεντρικό  | Σιδηρόδρομοι Εκτεταμένο κεντρικό   | Σιδηρόδρομοι Εκτεταμένο   | Εκτεταμένο Κεντρικό  | Αστικοί κόμβοι  |
|--|--|---|--|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>— Συμβατικοί</li> <li>- - Συμβατικοί / Νέες κατασκευές</li> <li>— <math>\geq 200</math> km/h</li> <li>- - <math>\geq 200</math> km/h / Νέες κατασκευές</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>— Συμβατικοί</li> <li>- - Συμβατικοί / Νέες κατασκευές</li> <li>— <math>\geq 200</math> km/h</li> <li>- - <math>\geq 200</math> km/h / Νέες κατασκευές</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>— Συμβατικοί</li> <li>- - Συμβατικοί / Νέες κατασκευές</li> <li>— <math>\geq 200</math> km/h</li> <li>- - <math>\geq 200</math> km/h / Νέες κατασκευές</li> <li>— Προγραμματισμένοι</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>⚓ Λιμένες</li> <li>○ RRT</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>● Πρωτεύουσες</li> <li>● Αστικοί κόμβοι</li> </ul> |

TENtec

